

# ZMLUVA O SPOLUPRÁCI

## č. 06062024/SP1

### Článok I. ZMLUVNÉ STRANY

**Organizátor:** názov: **Park kultúry a oddychu**  
sídlo: **Hlavná č.6395/50A, 080 01 Prešov**  
zastúpený: **MSc. Barborou Rusiňákovou, riaditeľkou**  
IČO: **00187437**  
DIČ: **2021225272**  
Bankové spojenie: **VÚB Prešov, a.s.**  
IBAN: **SK15 0200 0000 0000 0073 0572**

**Spoluorganizátor:** meno: **Daniel Poráč**  
sídlo: **Važecká 6793/14, 08005 Prešov**

Zmluvné strany vyhlasujú, že údaje vyššie uvedené sú pravdivé a aktuálne a zaväzujú sa bez meškania oznámiť druhej zmluvnej strane každú zmenu, ktorá by mohla mať vplyv na plnenie zmluvných záväzkov. Sú si vedomí, že pri neoznámení tejto skutočnosti budú znášať následky, ktoré môžu druhej zmluvnej strane z neznalosti týchto údajov vzniknúť.

### Článok II. PREDMET ZMLUVY

- 2.1. Predmetom tejto zmluvy je realizácia vystúpenia kapely GoGoBAND na podujatí „**Prešovský trojičný jarmok**“ dňa **06.06.2024**, ktoré je uvedené v ods. 2.2. v čase a za podmienok uvedených v tejto zmluve.
- 2.2. Spolupráca bude realizovaná za nasledovných podmienok:
  - a) názov podujatia: **Prešovský trojičný jarmok 2024**
  - b) miesto konania: **Hlavná ulica, Prešov – pódium,**
  - c) čas konania vystúpenia: **06.06.2024, v čase od 19.00 hod.,**
  - d) dĺžka vystúpenia: **60 minút**

### Článok III. PODMIENKY ZMLUVY

- 3.1. **Organizátor** sa zaväzuje:
- a) dodržiavať všetky podmienky stanovené touto zmluvou,
  - b) v prípade nepriaznivého počasia zabezpečiť náhradný termín a miesto programu,
  - c) prípadnú zmenu termínu a miesta vystúpenia dohodnúť so spoluorganizátorom najmenej 1 deň vopred,
  - d) zabezpečiť ozvučenie spoluorganizátora a poskytnúť priestor na prípravu vystúpenia.
- 3.2. **Spoluorganizátor** sa zaväzuje:
- a) realizovať vystúpenie za podmienok stanovených v tejto zmluve,
  - b) poskytnúť organizátorovi potrebnú súčinnosť za účelom dosiahnutia úspešného priebehu spolupráce.

### Článok IV. ĎALŠIE PODMIENKY ZMLUVY

- 4.1. Organizátor má právo použiť obrazové alebo zvukové záznamy podujatia pre potreby dokumentácie činnosti alebo propagácie so súhlasom spoluorganizátora.
- 4.2. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, od dňa 06.06.2024 do dňa 06.06.2024.

### Článok V. FINANČNÉ PODMIENKY

- 5.1. Organizátor sa zaväzuje spoluorganizátorovi uhradiť vopred dohodnutú odmenu. Dohodnutá odmena činí **500,- € (slovom: päťsto eur)** vrátane všetkých ďalších nákladov.
- 5.2. Odmena ja splatná prevodom na účet spoluorganizátora uvedeného v záhlaví tejto zmluvy do 7 dní od uskutočnenia podujatia. Podkladom ku platbe, a zároveň účtovným dokladom je táto zmluva.
- 5.3. Spoluorganizátor sa zaväzuje zdaňovať túto odmenu podľa platných právnych predpisov SR.

## **Článok VI. NEPLNENIE ZMLUVY**

- 6.1. Ak sa podujatie neuskutoční z dôvodov na strane spoluorganizátora, resp. organizátora, sú si títo povinní uhradiť preukázanú škodu vzniknutú v súvislosti s prípravou podujatia.
- 6.2. Výnimku z ods. 6.1. tvorí len objektívna okolnosť na jednej či druhej strane (živelná pohroma, epidémia, úraz, havária, vážna choroba, úmrtie v rodine atď.), v dôsledku ktorej sa možno zbaviť zodpovednosti za spôsobenú škodu. Takúto okolnosť je však jedna zmluvná strana povinná bezodkladne oznámiť druhej zmluvnej strane.

## **Článok VII. OCHRANA OSOBNÝCH ÚDAJOV**

- 7.1. Spracúvanie a ochranu osobných údajov fyzickej osoby upravuje:
  - a) Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov), ďalej ako „Nariadenie GDPR“,
  - b) Zákon č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov, ďalej ako „Zákon 18“.
- 7.2. Zákonnosť spracúvania osobných údajov zmluvných strán obsiahnutých v tejto zmluve je v zmysle čl. 6, ods. 1., písm. b) *Nariadenia GDPR*, resp. § 13, ods. (1), písm. b) *Zákona 18*.
- 7.3. Identifikačné a kontaktné údaje zmluvných strán (obchodné meno, sídlo, štát, IČO, DIČ, IČ DPH, údaje z obchodného registra / živnostenského registra, údaje o banke a bankovom účte, titul, meno a priezvisko oprávnenej osoby konať, číslo OP, podpis, tel. číslo, email, ostatné osobné údaje obsiahnuté v tejto zmluve) sú spracúvané za účelom určenia zmluvných strán a plnenia predmetu tejto zmluvy (vystavenie daňového dokladu – faktúry, jej úhrady a spracovaniu v účtovníctve, vzájomná komunikácia počas trvania tejto zmluvy a po skončení tejto zmluvy v súvislosti so zmluvou, ...) a v zmysle registratúrneho poriadku jednotlivých zmluvných strán, resp. v zmysle platnej legislatívy SR a EÚ budú aj uchovávané a archivované.
- 7.4. Zodpovedná osoba DPO – kontaktné údaje na zodpovednú osobu zmluvných strán sú uverejnené na webovom sídle príslušnej zmluvnej strany (v prípade, ak je určená).
- 7.5. Dotknutá osoba má v zmysle Nariadenia GDPR, resp. Zákona 18 právo na prístup k osobným údajom, právo na opravu osobných údajov, právo na vymazanie osobných údajov, právo na obmedzenie spracúvania osobných

údajov, právo na prenosnosť osobných údajov, právo namietat' spracúvanie osobných údajov, právo podať návrh na začatie konania (čl. 77 / § 100) a na spracovanie osobných údajov, ktoré sa zakladá na udelení súhlasu so spracúvaním osobných údajov, má právo svoj súhlas na spracovanie osobných údajov kedykoľvek odvolať; odvolanie súhlasu nemá vplyv na zákonnosť spracúvania osobných údajov založeného na súhlase udelenom pred jeho odvolaním.

- 7.6. Zmluvné strany sú povinné zachovávať mlčanlivosť v zmysle § 79 Zákona 18. Táto mlčanlivosť platí aj po ukončení tejto zmluvy.
- 7.7. Identifikácia (možných) príjemcov:
- Orgány štátnej správy a verejnej moci na výkon kontroly a dozoru

## **Článok VIII. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**

- 8.1. Vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami právneho poriadku SR.
- 8.2. Túto zmluvu možno meniť alebo dopĺňať len po vzájomnej dohode zmluvných strán formou osobitných písomných dodatkov.
- 8.3. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.
- 8.4. Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, po jednom pre každú zmluvnú stranu.
- 8.5. Táto zmluva, uzavretá ako prejav slobodnej, vážnej, určitej a zrozumiteľnej vôle je na znak súhlasu oboma zmluvnými stranami vlastnoručne podpísaná zástupcami zmluvných strán.

V Prešove

5. 6. 2024

V Prešove.....